



T.C.
ANTALYA BÜYÜKŞEHİR BELEDİYE BAŞKANLIĞI
Dış İlişkiler Dairesi Başkanlığı



Sayı : 50397402-301.03- **B, 92217**
Konu: Kardeş Kent Olma

07.11/2019

BAŞKANLIK MAKAMINA

Ukrayna'nın Lviv şehrinde 23 - 25 Ağustos 2019 tarihleri arasında Lviv Kent Konseyi tarafından düzenlenen **"Kardeş Şehirler Ortaklar Fuarı"** na katılan, Antalya Büyükşehir Belediye Başkanı Muhittin BÖCEK ve Lviv Belediye Başkanı Andrey SADOVİ ile yaptıkları ikili görüşmeler sonucunda, Lviv Belediyesi ile Antalya Büyükşehir Belediyesi arasında, "Kardeş Kent" ilişkisi kurulması hususu gündeme gelmiştir.

Bahse konu görüşmelerde, Lviv'in eşsiz tarihsel ve kültürel mirası ile Batı Ukrayna'nın büyük politik, ekonomik ve kültür merkezi olması, zengin kültür programları ve gelişmiş altyapısı sayesinde Ukrayna'nın en büyük turizm potansiyeline sahip olduğu ve Antalya şehri ile kurulacak "Kardeş Kent" ilişkisinin her iki şehir için faydalı olacağı belirtilmiştir.

Kardeş Kent ilişkisinin kurulmasının: Lviv ile Antalya şehirlerinin nüfus, coğrafya, turizm vb. özelliklerinin benzerliği ve iki şehir arasında ticaret, turizm, eğitim ve kültürel ilişkilerin gelişmesine, her iki ülkenin ve şehrin tanıtımına, iki kentte yaşayan halkların karşılıklı anlayış, saygı ve dostluğunun gelişmesine ve iki kentin ekonomik refahının ilerletilmesine katkı sağlayacağı düşünülmektedir.

5393 sayılı Belediye Kanunu'nun 18. Maddesinin birinci fıkrasının (p) bendi ile 74. maddesi uyarınca, Antalya Büyükşehir Belediyesi ile Lviv Belediyesi arasında "Kardeş Kent" ilişkisi tesis edilmesi hususunun, Büyükşehir Belediye Meclisine havalesini arz ederim.

Alperen ERKAZANCI
Dış İlişkiler Dairesi Başkanı

EK: Lviv Şehir Hk. Bilg. (6 sayfa)

Uygun görüşle arz ederim.
.../.../2019

Mustafa GÜRBÜZ
Genel Sekreter Yardımcısı

Uygun görüşle arz ederim.
.../.../2019

Av. Cansel TUNCER
Genel Sekreter

BÜYÜKŞEHİR BELEDİYE MECLİSİNE
.../.../2019

Muhittin BÖCEK
Büyükşehir Belediye Başkanı

Dış İlişkiler Dairesi Başkanlığı

Uluslararası İlişkiler Şube Müdürlüğü

Tarih:31.10.2019

Konu: Lviv (Ukrayna) kenti hakkında bilgi

Antalya ve Lviv kentleri

Şehir	Antalya	Lviv
Nüfus	2.426.356	860.000
Yüzölçümü	20.177 km ²	182 km ²
Belediye Başkanı	Muhittin Böcek	Andriy Sadovyi
Başbakan		Vladimir Groysman



Lviv kenti hakkında bilgi

Lviv ya da İlbav (Kırım Tatarcası), Ukrayna'nın batısında yer alan şehirdir. 860.000 kişilik nüfusunun %88'i Ukraynalı, %8'i Rus, %1'i de Polonyalıdır. Günde yaklaşık 200.000 kişi şehre giriş yapar. Ukrayna'nın nüfus açısından 7. büyük şehridir. Rus Kral Galiçyalı Daniel'in en büyük oğlu Leo'dan ismini almıştır.

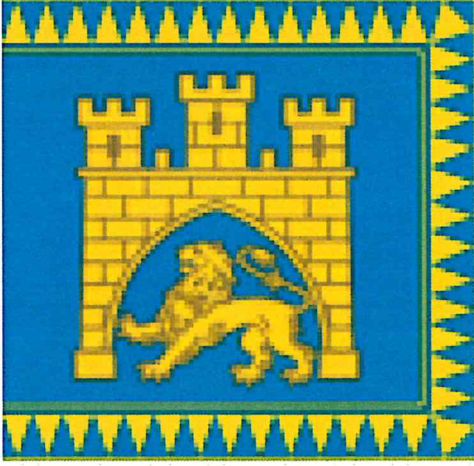
2. Dünya Savaşı'ndan sonra Sovyetler Birliği'ne katılmıştır. 1991'de ise bağımsızlığının ardından Ukrayna'ya bağlı bir şehir haline gelmiştir.

Şehirde Lviv Üniversitesi, Milli Üniversite ve Lvivsyka Politehnika adlarında 3 yüksek eğitim kurumu bulunur.

Lviv'de filarmonik orkestra ve Lviv Opera ve Bale Tiyatrosu bulunur. Tarihî şehir merkezi, UNESCO Dünya Kültür Mirası Listesi'nde yer alır. Tarihi Galiçya bölgesinin merkezi olma özelliğini taşır. Şehir tarihi yapısını 2. Dünya Savaşı'nda korumayı başarmıştır.

Lviv ambleminde bir aslan yer alır ve şehrin 750. kuruluş yıl dönümü 2006 Ekiminde kutlanmıştır.

Lviv Bayrağı ve arması



Bayrak



Arma



Andriy Sadovyi
Lviv Belediye Başkanı

Özgeçmiş:

19 Ağustos 1968'de Lviv şehrinde doğdu.

1987'de Lviv Radyo Elektronik Koleji'nden mezun oldu.

Askerlik görevini 1987'den 1989'a kadar SSCB ordusunda yaptı.

1995 yılında Lviv Politeknik Enstitüsünden elektronik cihazlar bölümünden mezun oldu.

1997 yılında Lviv Politeknik Ekonomi Fakültesi finans ve kredi konusunda uzmanlaştı.

1999 yılında Ukrayna Devlet Başkanlığına bağlı Kamu Yönetimi Akademisi'nden mezun oldu ve kamu yönetimi alanında yüksek lisans yaptı.

Mesleki hayatı:

1989'da Andriy Sadovyi, Lvivprylad Fabrikası radyo-elektronik cihazların ayarlayıcısı olarak çalışmaya başladı.

1992-1995'te Ukrayna Bakanlar Kurulu himayesinde Lviv Gençlik Fonu Sosyal Uyum Şubesi Başkan Yardımcılığı yaptı.

1997-2005 - Yugozapadelektrosetetstroy Yönetim Kurulu Başkanı.

1997-2001 Yılları arasında Lviv Bölgesi Kalkınma Fonu Yönetim Kurulu Başkanı olarak görev yaptı.

2002-2003 Yılları arasında Sadovyi, Ukrayna genelinde yayınlanan Misto dergisi Lviv Müdürü olarak görev yaptı.

2002 Yılında Radyo ve TV şirketi TRK Lux'ın Yönetim Kurulu Başkanı olarak görev yaptı.

2005'ten beri sosyal organizasyon "Kendine Güven" in Başkanı oldu.

Mart 2006'da Lviv belediye başkanı seçildi ve Nisan 2006'da göreve başladı.

2006 Yılında "24" haber kanalını kurdu.

2019'da Ukrayna'nın başkan adayı oldu ve daha sonra adaylıktan geri çekildi.

Evli ve 5 çocuk sahibidir.

Lviv'in Kardeş şehirleri

Şehir	Ülke	Yıl
New York	 Amerika Birleşik Devletleri	1987
Kraków	 Polonya	
Winnipeg	 Kanada	1973
Wrocław	 Polonya	
Eskilstuna	 İsveç	1994
Banja Luka	 Bosna-Hersek	
Novi Sad	 Sırbistan	1999
Freiburg im Breisgau	 Almanya	1989
Sankt-Peterburg	 Rusya	2006
Kutaisi	 Gürcistan	

Ukrayna Hakkında Genel Bilgiler

Ukrayna Doğu Avrupa'da bulunan bir ülkedir. 603.628 km² yüz ölçümüyle tamamı Avrupa'da olan en geniş ülkedir. Doğusunda ve kuzeydoğusunda Rusya, kuzeybatısında Beyaz Rusya, batısında Polonya, Slovakya ve Macaristan, güneybatısında Romanya ve Moldova ile kara sınırı vardır. Ayrıca güneyde Karadeniz ve Azak Denizi'ne kıyısı bulunmaktadır. 44.573.205 Nüfusa sahip olan Ukrayna'nın para birimi Grivna olup, dili Ukraynacadır.

Ukrayna yasama, yürütme ve yargının ayrı olduğu, yarı başkanlık sistemi ile yönetilen üniter bir devlettir. Başkenti ve en büyük şehri Kiev'dir. Sovyetler Birliği'nin dağılmasından bu yana Ukrayna, yedek ve yarı askerî güçler de hesaba katıldığında Rusya'dan sonra Avrupa'daki en büyük ikinci silahlı kuvvetlere sahiptir.

İklim / Hava Durumu

Ukrayna'nın iklimi, ılıman-kara iklimidir. Güneyinde, Kırım civarında alt tropik iklim görülür. Ülkenin kuzeyde olması nedeniyle Türkiye'den daha soğuk bir iklime sahiptir. Hava sıcaklığı kışın kuzey doğuda -8°C, güney batıda -2°C, Kırımın güney kıyılarında +4°C'dir. Temmuz ayında ise kuzey batıda +18°C, Kırımın güney kıyılarında +24°C'dir. En yüksek hava sıcaklığı 36°C ila 42°C arasında olup, en düşük -30°C ila -40°C arasında değişmektedir.

Ilıman iklim yağmur yağış oranı bölgeden bölgeye farklılık gösterir. Batıda ve kuzeyde yüksek yağmur yapıları görülürken, doğuda ve güneydoğuda daha az yağış olur. Kış mevsimlerinde sıcaklık ise Karadeniz kıyıları ile iç kesimler arasında farklılık gösterir. Yaz mevsiminde ülkenin büyük bir kesiminde görülen sıcaklık güneyde iyice artar

Ekonomi

GSYH (milyar \$): 132

Enflasyon Oranı (%): 10,5

Reel GSYH Büyüme Oranı(%): 3,3

GSYH Sektörel Dağılımı (%): Tarım: 11

Sanayi: 28.3 Hizmet: 60.6

Nüfus (milyon): 43,9

İhracat (milyar \$): 43

Kişi Başına GSYH(\$): 3.031

İthalat (milyar \$): 69

İşsizlik Oranı (\$): 9,4

Döviz Rezervi (milyar \$): 16

Kaynak: Economist Intelligence Unit (2018)

Başlıca ticaret ortakları: Rusya, Almanya, Çin, Belarus, Türkiye, Polonya

Başlıca ihracat kalemleri: Gıda ve tarım ürünleri, metaller, tel, kablo, azotlu mineral, gübre.

Başlıca ithalat kalemleri: Yakıt ve enerji, ilaç, otomobil, makine ve ekipman, kimyasal ürünler

İkili İlişkiler

	2015	2016	2017	2018	2017/2018 % Değişim
İhracatımız	1,121	1,254	1,341	1,467	9
İthalatımız	3,448	2,547	2,817	2,645	-6
Ticaret Hacmi	4,569	3,801	4,158	4,112	-1
Denge	-2,327	-1,293	-1,476	-1,178	

Kaynak: TÜİK (milyon Dolar)

İhraç edilen başlıca ürünler: Turunçgiller, tişört, fanila, örme ve örülmemiş giyim eşyası ve aksesuarı, örme mensucat.

Sanayi: Doğal kaynaklarının zengin oluşu ve Sovyet dönemindeki planlama Ukrayna'yı sanayi sektöründe, her ne kadar eski teknolojiye sahip olsa da, belirli bir gelişmişlik düzeyine getirmiştir. Ülkenin gelişmiş demir ve çelik sanayi eski SSCB'nın dökme demir üretiminin %50'sini, çelik üretiminin %40'ını ve çelik boru üretiminin %25'ini karşılamaktaydı. Yine mineral gübre üretiminin %21'ini karşılayan, bunun yanında özellikle lastik, plastik ve gübre üretiminde deneyimli bir kimya sanayi tecrübesine sahipti. Sovyetler Birliği döneminde Ukrayna'da, ağır sanayi ve savunma sanayi ön planda yer almış, ancak bağımsızlıkla birlikte merkezi otorite dağılmış ve piyasa mekanizmasının geliştirilmesinde güçlüklerle karşılaşmıştır. 1993'ten itibaren Ukrayna sanayisi yapısal değişiklikler yaşamıştır. Temel sanayi olarak adlandırılan enerji sektörü ve çelik sanayi üretiminin genel sanayi üretimi içindeki payı artarken, imalat sanayi olarak adlandırılan makina yapımı ve hafif sanayi üretiminin payı azalmıştır. Ukrayna sanayisi içindeki diğer önemli sektörler makina imalatı, gıda, demir-çelik, metalürji, kimyasallar, uçak ve gemi inşa sanayisidir. Makina üretimi ve kimyasallar alanlarındaki en büyük sorun, eski teknolojilerin kullanılıyor olması ve ithal edilen mallarla rekabet edilememesidir. Bu nedenle, üretim istenen seviyeye ulaşamamaktadır. Fakat özelleştirme süreciyle birlikte bu alanlarda bir canlanma gözlenmektedir. İmalat sanayi içinde en hızlı büyüyen alt grup makina imalatı olmuştur. Makina imalatını kâğıt ve selüloz sanayi ile ağaç ve ağaç işleme

sanayi izlemiştir. Ukrayna sanayisi enerjiye oldukça bağımlıdır. Ancak, enerji girdilerinin fiyatları gelişmiş ülkelere göre nispeten daha ucuzdur.

Tarım: Ukrayna, verimli topraklara ve uygun iklim koşullarına sahip, tarım alanında dünyada en yüksek üretim potansiyeline sahip ülkelerden biridir. Ülke topraklarının yaklaşık %55'i (33 milyon hektar) ekilebilir tarım arazisidir. Eski SSCB döneminde; tahıl üretiminin %24'ünü, şeker pancarı üretiminin %58'ini, et ve süt üretiminin %25'ini tek başına karşılayan Ukrayna'nın şu andaki önemli tarım ürünleri tahıl, patates, şeker pancarı, ayçiçeği, soya fasulyesidir. Aynı zamanda başta ayçiçeği olmak üzere bitkisel yağlarda da eskiden olduğu gibi BDT ülkeleri içerisinde en büyük üretici konumundadır.

Hayvancılık: Ukrayna genelinde büyükbaş, küçükbaş ve kanatlı besleyen işletmelerin sayısı ve buna bağlı olarak da hayvan sayısı hızla azalıyor. Avrupa Birliği'ne uyum çalışmaları kapsamında, besicilik sektöründeki KDV muafiyetinin kaldırılması ve dövize endeksli yem fiyatlarının iç piyasada artması Ukrayna'da üretim maliyetini de arttırıyor, hayvancılığı olumsuz etkiliyor. Karadeniz ve Akdeniz havzasında önemli bir yem hammaddesi tedarikçisi olan Ukrayna'da iç piyasada yem fiyatları ihracat fiyatlarına endeksli. Et fiyatlarını iç piyasa dinamikleri belirlerken, yem fiyatlarını dış piyasa dinamikleri belirliyor. Üretim maliyetleri artarken halkın alım gücü düşüyor. Gıda ürünlerinin fiyatlarındaki artış, perakende pazarlarında et fiyatlara aynı oranlarda yansımıyor. Bunun sonucu olarak son aylarda, sektörde zor durumdaki işletmeler küçülmeye ve hayvan sayısında düşmeye başladı.

Balıkçılık: Kırım'ın işgalinden sonra Ukrayna Karadeniz'deki balıkçılık kaynaklarının yüzde 90'ını kaybetti. Kırım işgal edilmeden önce Karadeniz'de 50 bin tona kadar balık avlanıyordu, ancak işgal sonucunda Ukrayna'nın balıkçılık tesisleri ve teknelerinin bir kısmı işgal edilen yarımada da kaldı.

Ulaşım: Ukrayna genelinde şehirlerarası ulaşım diğer eski Sovyet ülkelerinde olduğu gibi genel olarak demiryolu ile sağlanmaktadır. Hatta demiryolu ile ülkelerarası ulaşım da sağlayabilirsiniz. Uluslararası ulaşım da karayolu ve havayolu da kullanılmaktadır. Avrupa'ya, Kiev'e, Odessa'ya ve çevre ülkelere otobüsler ve havayolları yaygın olarak kullanılmaktadır.

Türkiye-Ukrayna İlişkileri

Türkiye kriz sürecinde Ukrayna'nın toprak bütünlüğünü desteklemiş; Kırım'ın yasadışı ilhakını tanımamıştır. Ülkemiz Ukrayna'daki krize uluslararası hukuk temelinde, diplomatik yollardan çözüm bulunmasını, Kırım Tatar Türkeri'nin hak ve çıkarlarının genişletilerek güvenceye alınmasını savunmaktadır.

Ukrayna'yla ilişkilerimiz, 24-25 Ocak 2011 tarihlerinde Ukrayna'ya Başbakan düzeyinde yapılan ziyaret sırasında kurulan Yüksek Düzeyli Stratejik Konsey (YDSK) mekanizmasıyla stratejik ortaklık düzeyine yükseltilmiştir. YDSK sonuncusu 9 Ekim 2013 tarihinde Ankara'da olmak üzere bugüne kadar üç toplantı gerçekleştirmiştir. Ukrayna'yla ekonomik ve beşeri ilişkilerin güçlendirilmesi hedefi doğrultusunda 1 Ağustos 2012 Tarihinde vizesiz seyahat rejimi uygulamaya konmuştur.

Ukrayna'nın reform süreci ve Avrupa'yla bütünleşme yönelimi tarafımızdan desteklenmektedir.